

Arrêté du Conseil fédéral constatant le résultat de la votation populaire du 8 février 2009

(Libre circulation des personnes Suisse-UE: reconduction de l'accord et extension à la Bulgarie et à la Roumanie)

du 12 mars 2009

Le Conseil fédéral suisse,

vu les art. 15 et 80 de la loi fédérale du 17 décembre 1976 sur les droits politiques¹;
vu les procès-verbaux de la votation populaire du 8 février 2009,
vu la décision de non-entrée en matière prise par le Tribunal fédéral sur un recours émanant du canton de Saint-Gall,

arrête:

Art. 1

Arrêté fédéral du 13 juin 2008 portant approbation de la reconduction de l'accord entre la Suisse et la Communauté européenne et ses Etats membres sur la libre circulation des personnes, ainsi qu'approbation et mise en œuvre du protocole visant à étendre l'accord sur la libre circulation à la Bulgarie et à la Roumanie²

- Le peuple a accepté l'arrêté fédéral par 1 517 132 oui contre 1 027 899 non (annexe).

Art. 2

Le présent arrêté ainsi que la récapitulation des résultats de la votation seront publiés dans la Feuille fédérale.

12 mars 2009

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération, Hans-Rudolf Merz
La chancelière de la Confédération, Corina Casanova

¹ RS 161.1

² FF 2008 4827

Arrêté fédéral portant approbation de la reconduction de l'accord entre la Suisse et la Communauté européenne et ses Etats membres sur la libre circulation des personnes, ainsi qu'approbation et mise en œuvre du protocole visant à étendre l'accord sur la libre circulation à la Bulgarie et à la Roumanie

Annexe

Cantons	Electeurs		Participation	En %	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		Bulletins entrant en ligne de compte	Oui	Non	
	Total	dont Suisses de l'étranger			Bulletins reniés	Nuls				
						Blancs				Nuls
ZH	856 095	19 474	438 598	51.23	2 948	123	435 527	269 543	165 984	
BE	703 257	12 361	324 384	46.13	1 486	764	322 134	202 569	119 565	
LU	250 990	3 375	128 383	51.15	689	985	126 709	73 601	53 108	
UR	25 841	302	11 359	43.96	75	82	5 807	5 395	5 395	
SZ	95 967	1 161	52 176	54.37	186	41	51 949	22 562	29 387	
OW	24 318	355	13 221	54.37	83	249	12 889	6 738	6 151	
NW	29 964	380	17 391	58.04	161	223	17 007	8 548	8 459	
GL	25 684	566	13 890	54.08	97	7	13 786	6 754	7 032	
ZG	71 043	1 186	39 668	55.84	133	10	39 525	23 410	16 115	
FR	177 788	3 807	87 957	49.47	783	319	86 855	56 025	30 830	
SO	169 906	2 253	85 677	50.43	407	61	85 209	49 268	35 941	
BS	113 577	5 866	64 130	56.46	670	36	63 424	42 390	21 034	
BL	185 394	3 006	93 887	50.64	478	764	92 645	58 603	34 042	
SH	48 850	1 146	33 312	68.19	1 352	114	31 846	17 278	14 568	
AR	37 179	887	19 853	53.4	79	14	19 760	11 325	8 435	
AI	10 989	227	5 192	47.25	17	97	5 078	2 369	2 709	
SG	303 175	5 876	155 327	51.23	500	53	154 774	86 092	68 682	
GR	133 505	2 508	60 998	45.69	268	841	59 889	35 545	24 344	
AG	386 265	5 835	194 371	50.32	1 189	107	193 075	107 193	85 882	
TG	155 434	2 434	76 397	49.15	527	1 205	74 665	42 233	32 432	
TI	207 557	6 876	116 747	56.25	1 141	86	115 520	39 179	76 341	
VD	396 290	12 665	212 909	53.73	2 563	243	210 103	147 395	62 708	
VS	198 910	3 222	113 700	57.16	716	1 592	111 392	66 400	44 992	
NE	107 643	3 454	59 541	55.31	447	35	59 059	40 979	18 080	
GE	234 184	15 606	128 173	54.73	1 711	19	126 443	78 903	47 540	
JU	49 813	1 624	24 799	49.78	191	42	24 566	16 423	8 143	
CH	4 999 618	116 452	2 572 040	51.44	18 897	8 112	2 545 031	1 517 132	1 027 899	